

Gruožai

Rašo V. G.

LINKSMŲ KALĖDŲ!
VOKIEČIŲ OFENZYVA.
ATLANTO ČARTERIS IR
LIETUVA.

Kalėdos yra malonus svečias visiems: mažiems ir dideliems. Kiekvienas suranda jose savotišką smagumą ir grožio. Nors ir daug rūpesnių būtų žmogaus širdyje, tačiau laukdamas tų švenčių žmogus pamiršta juos ir lengviau atsikvepia. Taigi Kalėdų metu džiaugsmas ateina visiems kaip koki malonaus vėjo banga, pralinksmindama rūstus veidus: paguosdama neramią sielą.

Mūsų protėviams Kalėdos, kaip žinome, reiškė senųjų metų pabaigą ir pradžią naujų. Pats tas žodis, pasak Simono Daukanto, yra kilęs iš veiksmažodžio "kalti". Bet ką gi jie tokio kaldavo?

O štai ką. Kad pažymėti metus nuo kokio svarbaus įvykio, lietuviai į sieną įkaldavo medinį vynį arba ragą. Šventose vietose arba žinyčiose buvo įmūrijama į sieną plyta. Kiek tokių plytų — tiek bus praėję metų, sakysim nuo Mindaugo arba Gedimino mirties. Vėliau pradėta skaitliuoti nuo Kristaus užgimimo. Kiti tvirtina, jog žodis Kalėdos yra slavų kilmės, nuo žodžio "kalėdoti". Bet patys slavai tą šventę kitaip vadina, todėl vargiai ar lietuviai galėjo pasiimti tą, ko kiti neverta.

Kalėdų šventės užtikis mūsų kareivius Vakarų Europoje atkakliai kovojančių atakuojančių priešų. Staigiai vokiečių ofenzyva gali užsitęsti dar keletą dienų pirma, negu ji bus sustabdyta. Vokiečiai išbando paskutines savo spēkas. Daugelį divizijų jie atsigabeno iš rytų fronto, kuriame dabar viskas ramu, ir panaudoja jas prieš amerikiečius, ypatingai pirmąją armiją.

Gen. von Rundstadt planas yra perkirsti alijantų armijas, įvarant klyną Belgijoje. Jei tai jiems pasisektų, tuomet vokiečiai dešiniuoju sparnu pasisuktų į šiaurę ir eitų iš užpakalio anglams ir likusiom amerikiečių armijom, o kairiuoju sparnu patrauktų į pietus ir užnertų kilpą pirmąjai mūsų armijai. Tokie tai atrodė vokiečių planai. Bet ar pasiseks juos įvykinti?

Kariniai strategai, vadovaudamiems vėliausiais daviniais, tikrina, kad gen. Rundstadt neturi užtekinai pajėgų praveisti tokį grandiozišką planą. Apsupimai šiais laikais nėra lengvas dalykas, nes divizijos juda dešimti sykių greičiau negu pereiname kare. Amerikiečiai be didelio vargo ir keblumų gali pasiūsti užtekinai rezervų, kad išgelbėti kritingą situaciją.

Greičiau gali atsitikti štai kas. Vokiečiai išlindę iš savo urvų ir atsidūrę atvirame lauke pastato save išnaikinimo pavojuje ir tie kurie šiaudie taip smarkiai atakuoja, rytoj patys bus pasmaugti ir likviduoti. Lazda visada turi du galus.

Demokratinės šalyse Atlanto Čarteris iki šiame laikui buvo skaitomas kaip koki politinė evangelija sutvarkymui ir išganymui pasaulio. Tačiau, prieš pat šventes, prez. Rooseveltas nuplėšė nuo to čarterio šventenybių vainiką ir pavertė jį į paprastą rašpalaiškį, kuris nieko nesuriša.



SANDARA

THE LEAGUE

LITHUANIAN

NEWSPAPER

SANDARA

Published by the
Lithuanian National League
of America
Consisting of 100 Branches Located
in all Principal Cities of the
United States
MAIN OFFICE
840 W. 33rd St., Chicago, Ill.
Yards 4789

METAI XXX

THIS ISSUE CONTAINS TWO PARTS PENKTADIENIS, GRUODZIO-DECEMBER 22 D., 1944 M.

No. 51

Tokių Stebuklų Vilniuje Negalima Tikėtis

Esą Iš Visur Gabeną Maistą

Bolševikų spauda paskelbė tokių žinių iš Vilniaus:

"Kasdien į Vilnių vežama iš visos apilinkės maisto produktai ir parduodami čia. Vežami agurkai, pomidorai, bulvės ir kiti vaisiai ir daržovės. Valgyklose vilniečiai gauna šviežių vaisių ir daržovių".

Tokių stebuklų Vilniuje ir jo apilinkėse dabar negali atsitiikti. Kalbama apie pristatymą pomidorų arba "tomatų", tuom tarpu kaip Vilniaus apilinkėje "tomatės" visai neauga. Neauga rudens ir žiemos laiku nei agurkai. Todel ir jų pristatymas nėra imanomas.

Visos tos žinios apie maisto gausumą Vilniuje yra tikrai bolševikų propagandos padaras, kad parodyti svetui, jog po jų okupacija žmonės visko pilni.

Sprogo Dar Vienas Didelis Burbulas

Anglijos Prestižas Rieda Žemyn

Churchillio tupinėjimas prieš Maskvą ir bandymas patenkinti visus Stalino reikalavimus, parodo, kad Anglija, kaip didelė valstybė ir demokratijos čempionas, nustoja galios ir itakos. Jeigu toki politika nepasikeis ir ateityje, tai Europos kontinente angliai nustos paskutinio savo prestižo.

Gaila, kad šiuo momentu angliai nieko geresnio negali pasakyti, kaip tik teisinti Stalino agresiją ir įieškoti jai užtarėjų Amerikoje. Anglai pirmiau daug ką aukavo Hitleriui, tikėdami tuomi jį nuraminti, šiaudie gi jie tikisi palaikyti savo pusėn Kremliaus viešpatį, povesdami jiems pusę Lenkijos, Baltijos šalies, Rumuniją, Jugoslaviją ir Bulgariją ir dar ką kitko.

Tie, kurie manė, kad Anglija yra demokratinės tvarkos ir žmonių laisvių gynėja, tie skaudžiai apsilvilė.

Vokietijoj Organizuoja "Prancūzų Armiją"

Prancūzų fašistai, kurie pabėgo į Vokietiją pradėjo tvirti "prancūzų kariuomenę". Milionai prancūzų darbininkų, kurie buvo išvežti į Reichą dabar raginami stoti į tą "armiją". Jiems žadama geras atlyginimas ir maistas. Priešakyje tos kampanijos stovi žinomas prancūzų fašistų vadas Jacques Doriot.

Ledas slidus, žmogaus gyvenimas dar slidesnis.

Kai kam atrodo, jog visos mūsų viltys į geresnį ir laisvą pasaulį iškrito kaip iš kiurenos bačkos. Lietuvai, girdi, nebėlika progų atgauti savo nepriklausomybę. Ji jau esanti meškos žiotyse.

Vienok taip nėra. Atlanto Čarteris ne daug ką reiškė Lietuvai ir pirmiau. Lietuva tebėra valstybė; jos egzistavimą iki šiam laikui saugo įvairios tarptautinės sutartys. Todel ir sunaikinus Atlanto Čarterį Lietuvos padėtis nepasikeis. Į tolesnį Lietuvos likimą veiks ne tiek skambūs didžiūnų šūktai, kiek politinių jėgų kombinacijos būsimoje tautos konferencijoje.



Daug Tremtinių Iš Baltijos Krašto Paskendo Juroje

Atpasakoja Kaip Buvo Paskandinta Baltijoje Tremtinių Laivai

Keli Tukstančiai Paskendo; Maža Dalis Išsigelbėjo

Svedų laikraštis "Svenska Dagbladet" kas rašo atsitiko su Baltijos kraštų žmonėmis, kurie bandė pabėgti nuo rusų vokiečių laivuose. Vieną tokį konvojų iš 11 laivų užpuolė sovietų bombardierai ir septynius laivus paskandino. Drauge su tremtiniais buvo ir sužeisti vokiečių kareiviai—iš viso 4,000 žmonių.

Didžiūma jų paskendo ir tik apie 200 tebuvo išgelbėti ir nuvežti į Gdynią. Tas atsitiko rugsėjo 21 dieną, laike rusų ofensyvos Baltijos kraštuose.

Stalinas Pastatęs Ultimatumą Alijantams

Tik Tada Sutiks Pradėti Ofensyvą Prieš Vokiečius

Kaip žinome, sovietai atsiėmė iš vokiečių tiek, kiek jiems reikalinga toliau nesijudina nei Lenkijoje, nei Rytų Prusijoje. Delko? Kaikurie aiškina sekanciai. Stalinas pareikalavęs, kad už tolesni kariavimą prieš nazius, alijantai pripažintų jam Curzono liniją, Baltijos šalies ir Balkanus. Jei to nebus, tai rusai nepasijudins ir sunkiausį kariavimą paliks amerikiečiams.

Gerai, bet jeigu amerikiečiai pasakytų rusams: jeigu nenori skaitytis su mumis, tai neduosime jokios "lend-lease" pagalbos. Ką gi tuomet darytų Kremliaus viešpatiai?

Įtakingas anglų laikraštis — "News Chronicle" neseniai skambėjo, jog Vilniaus gyventojus sudaro lenkai, lietuviai ir rusai.

Melagingos Komunistų Žinios Apie Lietuvį Tremtinį Švedijoje

Jiems Gelbėję Pabėgti Vokiečių Submarinai

Stockholm.—Švedijoje išeinąs komunistų laikraštis "Ny Tag" neseniai parašė:

"Jau nuo seniau buvo žinoma, jog vokiečių valdžia gelbėjo Baltijos kvilingams patekti į Švediją. Pereitą šešiadienį Karaliaučiaus radio pranešė, kad vokiečių submarinai saugojo kvilingų transportą per Baltijos jūrą. Keliuose atvejuose pabėgėliai buvo aprūpinti maistu."

Bolševikai paleido tokias žinias tikslu sulaukyti teikimą pašalpos iš Amerikos tiems Lietuvos, Latvijos ir Estijos žmonėms, kurie surado prieglaudą Švedijoje.

Ginkis, kol gyvas, kai numirsi — nebegalėsi.

Estai Prisiglaudė Mažam Latvijos Kampelyje

Nenori Kraustytis į Vokietiją Liepojanus laikraštis "Kurzemes Vards", kuris išėina nazių okupacijoje, pranešė, jog grupė estų senukų, kurie buvo perkelti iš Estijos į Liepoją, atsisako vykti į Vokietiją. Pirmiau jie gyveno pas latvius ukinkus, bet dabar kai tieji išgąbenti į Vokietiją, tai senukai pasilieka be nieko.

Popiežius Nori Didesnės Valstybės

Dabartinė popiežiaus valstybė Vatikanas užima vos keletą miesto blokų. Todel artimesni jo patarėjai emė reikalauti, kad Vatikanas būtų padidintas iki 16,000 kvadratinų milių, apimtų Romą ir turėtų išėjimą į jūrą. Bet italai tam griežtai priešinosi.

Pokariniai automobiliai busi 15-20 nuos. brangesni, negu 1941 metais.

Sveikinam Visus Lietuvius Kalėdų Švenčių Proga

LINKSMŲ KALĖDŲ ŠVENČIŲ LINKIME VISIEMS SANDAROS SKAITYTOJAMS, RĖMĖJAMS IR VISIEMS AMERIKOS LIETUVIAMS.

REDAKCIJA IR ADMINISTRACIJA.

Laisvės Ir Taikos Rytmetis Turi Išaušti Visom Tautom

Ar Pasaulis Pažengė Civilizacijos Keliu?

...Kalėdų šventės sukelia mums se visokių minčių. Vienos yra džiaugsmo, kad sulauksim ko tai nepaprasto ir gražaus. Namai bus papuošti; valgiai, gėrimai bus šaunesni negu paprastoj rudoje dienoje. Triukšmas, sveikinimai ir uliojimas visuose užkampiuose. Ko gi daugiau bereikia?

Bet tai yra tik paviršutiniai jausmai. Kiekvieno mūsų širdies gilumoje slepiasi dar kitokių jausmų. Mes linksminamės, o kaip su tais, kurie kariauja už mūsų šalį ir giną jos laisvę? Tą išskilingą dieną jie neturės tokių smagumų, kaip mes. Pacifiko džiuglėse jie tęs mirtiną kovą su žiauriu priešū. Tas pats Vakarų Europoje, Italijoje; tas pats visose jūrose ir vandenyse. Tėvams, žmonoms, seserims ir broliams Kalėdų diena bus užtemdinta ilgesiu ir nerimavimu.

Bet mūsų mintys gali pasiekti ir kitas sritis. Prisiminsime Lietuvą, kurios žmonės atsidūrė naujų okupantų naguose. Ne gana šiandieninių vargų ir ašarų. Atrodo, jog ir ateitis ne ką geresnio žada. Kai mes švenčiame Išganytojo užgimimą, piktos dvasios šelsta visame pasaulyje, grąšindamos praryti visas tautas ir milijonus žmonių.

Galvojant apie tą viską, pasidaro kartu ant širdies. Pasaulis doros atžvilgiu virto blogesniu, negu buvo prieš porą tūkstančių metų. Tuomet užteko vietos visiems. Karai nebuvo tokie žiaurūs; tautos arba giminės nežinojo tokių civilizacijos prabangų ir nesiekė vieni kitų išnaikinti. Rytų Europoje tarpe miškų, upių ir pelkių gyveno žmonės, garbindami savo dievus, auklėdami šeimas ir draugingai santykiudami.

Lietuviai ir suomiai buvo kai mynais; jie prekiaavo kailiais, gintaru, medum su tolimiausiais kraštais. Dabartiniai slavai buvo netoliese. Istoriniai rekordai nerodo, kad prieš devynioliką šimtmečių jie būt vieni kitus užpuolinėję. Jei ir pasipėsdavo, tai ilgai netrunkant vėl grįždavo į savo namus, palikę priešą ramybėje.

Šiaudie yra visai kitaip. Užkariautojai ne tik aplėšia, bet stengiasi išnaikinti žmones, kad ateityje jie negalėtų išsiplepti arba atkeršyti. Palyginus su tuom, kas dabar dedasi, tai senųjų laikų nelaisvė buvo tik lengvata. Mūsų civilizacija ir pati krikščionybė atbuo. Aukštųjų idealų išpažintojai virto tik savo kailio gelbėtojais ir piktumų užtarėjais. Dingo ir subirėjo ne vien Atlanto Čarteris, bet ir tie doros principai, kurių nedrįsdavo paniekinti patys aršiausi senesnių laikų pagonys.

Mes pergyvename tokį istorinį periodą, kuris greičiausiai bus pavadintas civilizuo bar-

barizmo gadyne. Pasekoje jo skaudžiausiai nukentės mažesnieji ir silpnesnieji. Kada tas periodas užsibaigs — sunku pasakyti. Jautresni žmonės tikėjo, jog iš Amerikos kaipo naujos Jeruzalės iškils nauja Evangelija, politiniam ir ekonominiam pasaulio išganymui. Bet kol kas tos naujos Evangelijos nesigirdi. Laiks nuo laiko sužibėdavo liepsnelė, bet ji ir vėl greit užgesdavo, o po dabartinių mūsų valstybės vyrų pareiškimo, neatrodė, kad greitai jos susilauksim.

Bet nežiūrint į tą viską, laisvės ir demokratijos įsekojai neprivalo nupulti dvasioje. Kuo tamsesnė padangė, kuo žiauresnė realybė, tuo daugiau privalom įsitikinti į savo principų šventumą ir juos drąsiau ginti. Šios Kalėdų Šventės tebūna mums nauju akstinu ir vilties skiepiintoju. Visgi ateis laikai, kuomet šviesa nugalės patamsio siaubūnus, o laisvė ir demokratija paims viršų ant priespaudos ir diktatorių. — Krivis.

Saugojo Svetimą Turta Daugiau, Negu Savo

Pereitame sekmadienyje Darius-Girėno svetainėje buvo parodavo "rally", kurioje susirinkę lietuviai išpirko už 24,000 dolerių vertės karo bonų. Kai reikėjo tuos pinigų išnešti iš svetainės, tai buvo pavojaus, kad kas nors su jais neatstytų.

Teisėjas J. T. Zuris ir Al. Kumbis ejo drauge ir laike kišeniųje atkiše rankas, tartum su revoliucijais. Bet vietoj revoliucijų buvo tik pirštai. Pinigai viski tapo padėti saugioj vietoj iki pirmadienio.

Prez. Roosevelto Žodžiai Pasakyti 1940 Metais

Vienoje savo kalbų, prez. Rooseveltas pasakė balandžio 13 dieną, 1940 metais štai ką:

"Kad civilizacija išliktų gyva, mažųjų tautų teisės ir nepriklausomybė, jų teritorijų cilybė ir jų nevaržomos galymybės pačioms save valdyti turi būti pegerbtos jų stipresnių kaimynų".

Taip buvo anmet. Dabar tie šūktai aptilo ir didieji mūsų politikai nedrįsta jų pakartoti. O tuom tarpu mažosios tautos yra smaugiamos ir naikinamos jei ne vieno, tai kito diktatorių.

Dabar ir Bolševikai Skatina Šeimas Turėti Daugiau Vaikų

Vyriausiasis Sovietas Maskvoje užsibrėžė dar labiau padidinti Rusijos gyventojų skaičių, taip kaip darė savo šalyse Mussolini ir Hitleris. Tuo tikslu sovietų valdžia nuskyrė premijas motinoms už pagimdymą didesnio skaičiaus vaikų. Jos bus vadinašios "motinos-didvyrės".

Ne gana to, valdžia skiria ir pinigiską atlyginimą. Už trečią kūdikį bus mokama 400 rublių, už ketvirtą 1,000 rublių, ;

SANDARA

LITHUANIAN NEWS PAPER

LITHUANIAN WEEKLY NEWSPAPER
Published Every Friday by the
LITHUANIAN NATIONAL LEAGUE of AMERICA
Editorial Office:
840 West 33rd St., Chicago Telephone Yards 4789

SUBSCRIPTION RATES:
In The United States per year \$2.00
In Canada and All Foreign Countries per year \$3.00
Entered as second class matter OCTOBER 25th, 1926, at the Post Office at Chicago, Illinois, under the ACT of MARCH 3, 1879.

Sandara yra Sąjauvinis laikraštis, leidžiamas kas Penktadienis.
Sandara yra Organas Amerikos Lietuvių Tautinės Sandaros,
840 West 33rd St., Chicago, Illinois
UZSAKYMO KAINA:
Suvienyotose Valstybose metams \$2.00
Užsienyje metams \$3.00

Kalėdų Šventės 1944 Metais

Nei karas, nei dideli rūpesniai nepakeičia amžiais įsigyvenusio įpročio triukšmingai sutikti ir praleisti Žiemos Šventes — Kalėdas. Kas gi jose yra tokio nepaprasto? Juk, rodos, viena diena mažai kuom skiriasi nuo kitos. Jei neturėtumėm kalendoriaus arba kitokių ženklų, tai gruodžio 25 diena praslinktų kaip ir buvusios — patydomis ir nepastebėtai. Bet su Kalėdomis taip nėra, nes jos daug ką reiškia, daug ką primena, daug ką pasako.

Su Kalėdų šventėmis yra rišamas Kristaus, Pasaulio Išganytojo užgimimas. Jo garbei skiriama gruodžio 25. Tačiau kaip istorikai tikrina, niekas tikrai negali pasakyti kuomet užgimė Kristus. Pirmieji krikščionys net draudė švęsti Kalėdas, vadinami tą įprotį "pagonišku". Tik penktame šimtymetyje po Kristaus Kalėdos pradėta toleruoti ir joms suteikta civilės teisės.

Taigi Kalėdų pradžios reikia siekti toliau, kai mūsų protėviai garbino gamtą ir jos apreiškimus. Kalėdos buvo tuomet saulės šventė. Ji atsisukdavo atgal ir pamažu gražindavo šviesą ir šilumą. Senovės lietuviai manydavo, kad jų saulutė grįždavo iš tamsaus kalėjimo, į kurį ją pagaudavo tamsybės jėgos. Ir kaip gi nepaminėti tokio įvykio ir kaip nepasveikinti to brangaus svečio!

Šiandieninės Kalėdos yra visa ko mišinys, daugiausia jose tai pasilinksmimo ir dovanų teikimo. Gilesnė jų prasmė kur tai paslėpta ir ne visų yra matoma. O tuom tarpu Kalėdų upas ir gražios tradicijos turėtų būti sunaudotos aukštesniam tikslui. Mes norėtumėm švęsti Kalėdas kaip taikos, geros valios ir liuobybės šventę. Bet tai būtų peranksti. Šiais metais to nėra buvę.

Todėl pasitenkinkim tuom kas yra ir ką turime ir sutikime Kalėdas šiandieniniu upu, linkėdami džiaugsmo kitiems.

Stalinas Privertęs Churchill'ą Kalbėti

"New York Times" korespondentas Londone Raymond Daniell savo kablegramoje plačiai aprašo kas iš tikro atsitiko garsojoje Teherano konferencijoje ir kokios iš to buvo pasekmės. Pirmą negu įvyko susitarimas, tarpe Sovietų Rusijos ir Anglijos eję nuodugnios derybos.

Stalinas reikalavo, kad anglai pripažintų Curzono liniją ir suteiktų sovietams laisvas rankas Balkanuose. Churchill pasižadėjo remti Stalino reikalavimus Lenkijoje, o del Balkanų įvyko kompromisas. Maskva gavo Bulgariją ir Rumuniją, o anglai Graikiją. Jugoslavija buvo palikta ateičiai.

Pirma negu baigėsi Teherano konferencija, Stalinas pastatė dar vieną sąlygą: Churchill turės viešai pasisakyti už Curzono liniją. Ikišęs į balą vieną koją, Churchill įklampino ir antrą; pažadas buvo duotas. Tik kaž kodėl jo pildymą Churchill atidėjo ir atidėjo.

Tuom tarpu Stalinas pradėjo nekantrauti. Jis sustabdė ofenzyvą prieš vokiečius Lietuvos pasienyje ir Lenkijoje, duodamas suprasti kad sovietai nepasijudins kol nebus viešai užgirta Curzono linija. Churchill, pagaliau, turėjo prabilti ir sutikti su Lenkijos padalinimu. Tai buvo smūgis pačiam angliu premieriui. Jo valdžia prisipažino veikianti pagal Stalino direktivą.

Bet ir po tokio "laimėjimo" Kremlius viešpats nedavė savo armijoms įsakymo šturmuoti vokiečių pozicijas Rytų Prūsijoje ir prie Varšuvos. Kai amerikiečiai veda mirtiną kovą su vokiečių divizijom vakaru frontu, tai raudonoji armija nepasijudina. Kodėl? Tur būt Stalinas ruošiasi iškepti naują ragaišį ir pakišti jį Londonui ir Washingtonui. Iš diktatorių gali visko tikėtis.

Nenustokime Vilties į Lietuvos Atgimimą

Sakoma, jog tamsiausiai būna tai prieš pat aušros sužibėjimą. Panašiai kartais esti ir politiniam horizonte. Tam tikru momentu atrodo, jog viskas aptemo, subirėjo ir ateitis pasakodusi beviltinge naktį. Bet štai, praęna mėnuo, metai ar

keli, tamsumas išsiblaško ir vėl viskas ramu ir šviesu.

Jeigu šiandien Lietuva tapo įstumta į budugnę, iš kurios sunku išsigelbėti, tai nemanykim jog taip bus visados. Tauta nėra taip greitai sunaikinama, ypatingai kuomet ji parodo užtektinai pajėgos priešintis pavergimui ir išnaikinimui. Ne visus lietuvius juk išgrūš į Sibirą ir numarins kalėjimuose. Pasilikis jų užtektinai savam krašte, arba pabėgusių svietur. Jie galės padėti pamatus naujai Lietuvai, atgimusiai po tiek vargo ir kančių.

Mes, kurie gyvename laisvoje šalyje privalome ne tiek dejuoti ir sielvartauti, kiek rūpintis pagalba ir kova už pavergtųjų išvadavimą. Progų laimėti yra tiek ir tiek. Tik nenustokime vilties ir darbuokimės iš visų pajėgų. Daugelį sykių Lietuva yra buvusi panašiose nelaimėse ir iš jų išbrisdavo. Kodėl gi šį kartą ji turėtų pasilikti amžina kankine? Nebent mes pasirodytumėm paskutiniais liūrbiais ir bailiais, o to, žinoma, nėra ir niekad nebus.

PER MANO KOSTUVĄ

Nors įtakoje Stalino saulės Europoje viskas paraudonavo, tačiau sniegas kaip buvo taip ir pasilieka baltos spalvos.

Seniau man teko girdėti toki kaimiečių daina:

— Oi tu moteriške,
Ar nematei kiškio?
— Kiškis sėdi ant dirvono,
Nuogas be žipono.

Taigi dabar, kai clevelandiečių grupė nuolat šūkauja apie stoką lietuviuose vienybės, aš galiu jiems pasakyti, jog vienybė jau seniai svečiuojasi ir be partinio žipono...

Pasirodė, jog smarkiai suklydo tie, kurie manė, kad esama ne vien Kalėdinų, bet ir politinių Santa Claus, nešančių laisvę mažoms tautoms. Tokie geradėjai, matyt, pradingo kaip pernykšti lapai.

Kaikurie amerikiečių laikraščiai pataria lenkams žiūrėti į dalykus rimtai ir realiai ir susitaikinti su sovietais.

Lenkai, kaip ir kitos skriaudžiamos tautos, "realiai" mato, kad su jomis nori pasielgti taip kaip su kalakutu Padėkavonės dienoje — iškepti ir padėti ant proletariškų diktatorių stalo.

Prieš pat Kalėdų šventes pora mielaširdingų tautiečių prisiuntė sveikinimus ir man su pažymėjimu: "Gerų linkėjimų tau, Eolai, ir tavo žmonai.

Dabar turėsiu nemažai vargo perduoti pusę tų sveikinimų žmonai, nes jos kol kas neturiu.

Palyginus su tuom kas dėdavosi seniau Kalėdų metu Lietuvoje ir kas dedasi čia — yra didelis skirtumas.

Tenai pasninkaudavom per adventą, nešokdavom, nedainuodavom ir del to kai ateidavo Kalėdos, šėlėm iš visų galų.

Dabar čia viskas triukšmas yra advento laike, o kai ateina šventės, tai išsimėš kojas istiesė. Seniau žmonės visgi buvo išmintingesni!

Yra parašyta, jog moteriške, užsidegusi meile ar pagieža, išdrįs padaryti viską.

— Ką norėtum geriau turėti, penkioliką vaikų, ar penkioliką tūkstančių dolerių?

— Aišku, kad vaikų. Turėdamas tiek pinigų, norėsi dar daugiau ir dar daugiau, o su penkiolika vaikų jau būsi pilnai patenkintas...

Bolševikų laikraštis "Vilnis" aną dieną porino:

"Lietuva bus ne vien padidinta, bet ji žymiai sustiprės gavus portus ir industrinius centrus."

Taigi, anot mūsų bolševikų galvosėnos, prie Lietuvos bus prijungtas ne vien Karaliaučius,

bet Vladivostokas, Uralo kalnai ir visas Sibiras.

Prez. Rooseveltas pasisakė, kad jis nežinąs kur dingo Atlanto Carterio originalas.

O aš pasakysiu kur jis yra — jis yra sovietiškos meškos pilve. — Eolas.

Aitvarai Ne Daug Kam Pagelbsti

Toks Atsitikimas Buvęs Žemaitijoje

Prie upės ir senojo ažuolyno gyveno žemaitis. Jo tvirtai būvė pilni galvijų, o javai netilpo klėtyje. Tokio kaimyno, laimingesnio ir turtingesnio už jį, niekur aplinkui nebuvo.

Aplinkiniai žmonės kalbėjo, kad tam žemaitiui aitvaras visko prinešęs. Ne vienas sakėsi matęs ir patį aitvarą lakstant jo patriobiais; žmonės sakėsi matę syki tą aitvarą ant žemaičio stogo nutūpus, o paskiau į aruodus iškrates daugybę javų. Tas žmogelis, kalbėdamas su aitvaru, įsakydavęs jam vogti nuo kitų kaimynų šieną, grūdus ir net numarinti gyvulius. Aitvaras, žemaičio gūdomas, pridarydavęs ir kitokių zbytkų, kuriuos sunku būtų ir suminėti.

Todėl žemaičio kaimynai pradėjo murmėti ir šiaušti. Jie pasikūndė valsčiaus viršaičiui, kad

tas ispėtų žemaitį ir išvytų aitvarą. Nuaina viršaitis į žemaičio namus ir sako:

— Ar tu neturi gėdos aitvarą namuose laikyti! Susiprask, žmogau... Nedaryk tų blogybių savo kaimynams! Žemaitis tik nusijuokė ir ėmė pasakoti:

— Mano aitvarai dar nė vieno kaimyno nėra prigavę, jie daug kam tik gero daro.

Po tų žodžių viršaitis nustelbo.

— Parodyk man tuos savo aitvarus, — jis drąsiai pareiškė.

Ir žemaitis tuojau nusitvėrė viršaitį už rankos ir nuvedė į prieklėtį, kur buvo jo žagrės, dalgiai ir kirviai sudėti.

— Štai aitvarai, kurie visa gera man ir mano kaimynams gali padaryti, — paaiškino žemaitis.

TOLIMI VAIZDAI

Sulaukęs vakarėlio, Žirgelį balnojau, Tiesiu keliu, vieškelėliu Į mergelę jojau.

Gražiai bėga širmas žirgas, Lenkdamas galvele, Ten kur mano mylimoji, Balta kaip gulbelė.

Ji daržely rūtas skina, Į mane nežūri; Gal gėlių vainiką piną, O gal kitą turi...

Mergužėle ko taip rusti? Kas tave užgavo? Ar sutikt daugiau nenori Bernužėlį savo?

Tavęs, mielas bernužėli, Laukiu iš pat ryto, Ir iš džiaugsmo ašarėlės Iš akių iškritė.

Neverk, baltoji gulbele, Kam griaudent be nieko! Būsi širdžiai išrinktoji Man ant viso vieko.

Gražiai kalbi tu, berneli, Apie meilę savo, Bet ne vienas taip kalbėjo Ir kartu melavo...

Kieno burna karti, tam ir medus nesaldus.

Vienas vokiečių karininkas, žiūrėdamas į serbą nelaisvį, klausia:

— Už ką gi tu, žmogau, kariauji?
— Už duoną, — atsakė tas ir patylėjęs klausia vokiečio:
— O Tamsta už ką kariauji?
— Aišku, del garbės, — at-

kirto karininkas.
— Taip, taip, — ištare serbas — kiekvienas, kariauja už tą, ko jis neturi. —

Vyras geriau saugo svetimą paslaptį, negu savo; moteris, priešingai, geriau saugo savo paslaptį, negu svetimą.

Daugiau Darbininku Ar Ilgesnio KARO?



"Jūsų padidintas darbas Sutrumpins karą ir išgelbės Tūkstančius gyvybių".

—Generolas Eisenhower.

VYRAI! MOTERYS DAUGIAU SUVIŲ UGNIES GEN. EISENHOWERIUI!

GAUK KARO DARBA! LAIKYK JI!

Šis yra nepaprastas laikas. Karo darbininkų reikalavimas tas tikrose svarbiose industrijose staiga padidėjo. Musų ginkluotos jėgos pasistumėję tokiu žaibo greitumu - ir kovoja tokiu įnirtumu - kad mes ištikrųjų sunaudojom amuniciją ir oprūpinimus, kurie buvo skirti Kovo mėnesiui. Kaikuriuose frontuose šoviniai yra racionuojami.

Karo darbininkai šioje apielinkėje atliko puikiausį gamybos darbą. Bet dabar, daugiau produkcijos reikalinga negu kuomet nors.

Pagelbėk sutrumpinti karą gauk darbą ir laikyk jį. Pašauk artimiausių U. S. Employment Service ofisą.

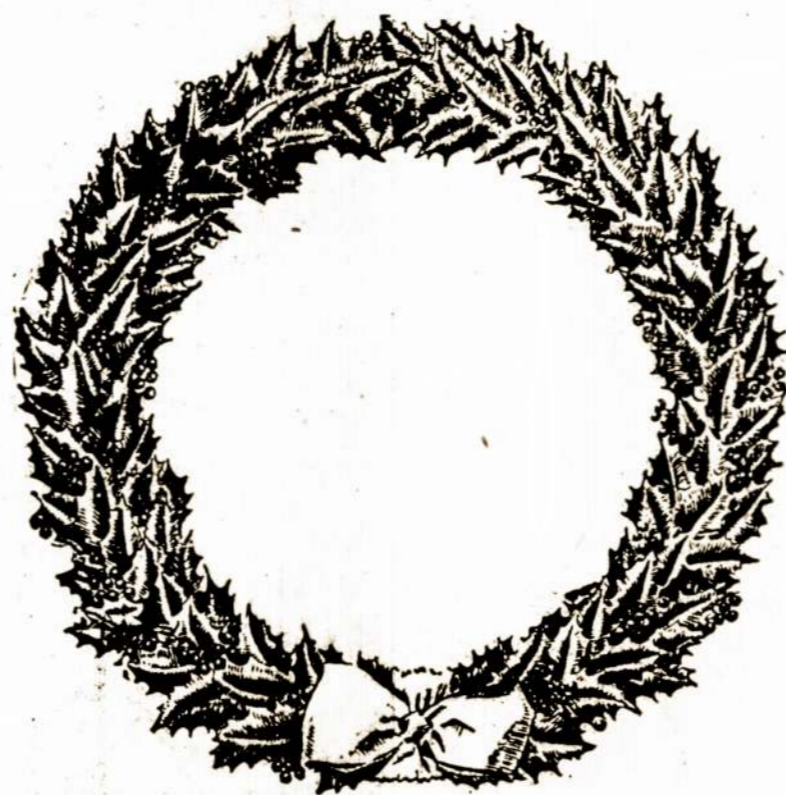
ŠTAI KURIE DARBAI YRA SVARBUS:

Darbininkai, Aircraft Assemblers... Veldieriai, Mašinistai
Turret Lathe Operatoriai, Radar Dalių Dėstytojai, Mechanikai
Pattern Makers, Core Makers Tool and Die Makers
Inspektorai Engine Lathe Operatoriai Designers Inžinieriai Grinders
Kreipkis šiandien į artimiausių U. S. Employment Service ofisą

GAMYBOS SKUBOTUMO INFORMACIJŲ KOMITETAS,

Šių parsinimas yra parupintas Commonwealth Edison Company

Sveikinam Visus Lietuvius Kalėdų Švenčių Proga



Linkime Visiems Mūsų Kostumeriams, Draugams ir Visiems Chicagos Lietuviams.

JOHN BRENZA
PREZIDENTAS

Metropolitan State Bank
Cermak Road and Leavitt St.

CHICAGO, ILL.

PASKOLOS DAROMOS

ant Pirmų Morgičių už pigesni nuosimti—be komišino PAS



MUTUAL FEDERAL Savings and Loan Ass'n of Chicago

2202 WEST CERMAK ROAD Telefonas CANal 8887
BEN. J. KAZANAUSKAS, Raštininkas



Nuliudimo Valandoj

Kreipkitės į

ANTHONY B. PETKUS

Laidotuvių Direktorius

DVI MODERNISKOS KOPLYCIOS

JŪSŲ PATOGUMUI:

6812 So. Western Avenue, Chicago
Telefonas GROvehill 0142

1410 So. 50th Avenue, Cicero

Telefonas CICero 2109

Mūsų patarnavimas yra greitas, mandagus ir Jūsų finansiskam stovui preluamas.

Apie Ivairius Dalykus

Tiek Ėmė Keliauti 21 Mylia

Traukiniai būna pripildyti ir susivėluoja; taxi sunku gauti, o gatvekariai atrodo kaip sardinkų dėžutė. Todėl nenuostabu, kad daugelis nusiskundžia komunikacijos sunkenybėm. Bet tai niekis palyginus su tuo, ką patyrė katė vardu "Myrtle".

Prieš metus laiko p-ni F. Simpson iš St. Joseph, Mo. dovanuoja savo katę fermeriui, kuris gyvena 21 mylios atstume. Sekančią dieną katė pabėgo nuo fermerio. Jai ėmė išstisus metus sugrįžti pas savo buvusią šeimninę. O kelio būta, kaip minėjom, tik 21 mylia.

Arkliai Daugiausiai Bijosi Karo

Karo apimtose srityse žūna daug naminių gyvulių. Ramiausiai sutinka mirtį karvės ir avys. Kiti gyvuliai bėgioja kaip pašėlę, ješkodami saugesnės vietos. Bet iš visų baličiausias yra arklys. Kai sproginėja bombos srapsneliai, arkliai dreba iš baimės, akys jų užsideda kaip mažų vaikų, kurie susiduria su tikru ar įsivaizduotu pavojau.

Niekšiščiausias Vagis Pasaulyje

Minneapolis policija norėtų pagauti vagį, kuris atliko niekšiščiausią piktadarystę. Tas vagis ištraukė iš Jack Peterson kišenės \$150 pinigais ir gelžkelio tikieta. Pats tas įvykis nebūtų taip baisus, jeigu ne faktas, kad J. Peterson yra neregys karo invalidas. Jis kelia vienas namo.

Mergaitės, kurios dirba informaciniame biūre sudėjo pinigų, kad nupirktų jam bilietą. Veteranas grįžo namo be skatiko prie dūšios.

Už Tiek Vertėjo Duoti Bučkis

Generolo Clark žmona kalbėjo mažame Kansas valstijos miestelyje ir ragino visus pirkti karo bonus. Užbaigus jai kalbėti, prie jos priėjo vienas fermeris, apsirėdęs darbo drabužiais ir sako: "Aš nupirksiu už penkius tūkstančius, jei ponis Clark mane pabučiuosit".

Moteriškė išpradžiū nusistebėjo, bet paskiau nusišypsojo ir tarė: "Mano mielas fermeri, aš labai vertinu savo bučkius, bet jeigu pirksi už \$10,000, tai ne tik pabučiuosiu, bet ir prispausiu prie savęs."

Farmeris nieko nesakęs paršė čekį ir įteikė p-niai Clark, kuri paskiau išpildė ką buvo prižadėjusi.

Neodiniai Batai Neracionuojami

Washingtonas. — Kainų Regu liavimo įstaiga pareiškė, kad neodiniai batai, kuriuose yra odos tik tiek, kiek reikalinga būtiniausiems viršutinės medžiagos sustiprinimams, nebebus racionuojami. Ši taisyklė taikoma batams, pagamintiems šioje šalyje ar importuotiems iš užsienio prieš lapkričio 6 d., nes turima intencija yra ištuštinti dabar turimas atsargas, neraginant tolimesnio odos naudojimo šio tipo avalynei. — (OWI).

Suv. Valstijose yra 190,000 gelžkelio tiltų, iš kurių ilgiausias turi 12-ką mylių.

Komunistai Turėjo Nešdintis Lauk

Baigiant šiuos metus, malonu yra prisiminti Philadelphiajos tikrų lietuvių gausingą pasidarbavimą del Amerikos ir senos tėvynės Lietuvos.

Tai buvo suorganizuotas visų be skirtumo srovių užvardintas Raudonojo Kryžiaus ir Karo Pergalės Komitetas, Karo Bonų pardavinėjimui, Raudonajam Kryžiui aukų priėmimui ir vėliau Lietuvių Salpos Fondui ir drabužių rinkimui nuo karo nukentėjusiems Lietuviams.

Komunistai kaip atsivadėliai svetimai diktatūrai, pradėjo elgtis savotiškai prieš lietuvius už ką buvo sudrausti; pora smarkesnių nubausti ir prašalinti. Vėliau po karštų diskusijų komunistai balsavimuose pralaimėjo, iš lietuviškos amerikoniškos bendros darbuotės atsitraukė, net su triukšmu išmaršavo. Anot lietuviško posakio: "boba

iš ratų, ratams lengviau".

Mūsų kolonijoje lietuvių išpirko Karo Bonų per visas pasikolas už pusantro milijono dolerių ir nesiskubina bonų manyti. Daugiausia bonų parduota per pasidarbavimą Liberty Federal

Trys Gaideliai

Treji gaideliai giedojo, Broliai žirgelius balnojo. Kelk, sesele, kelk lelijėle, Brolelio palydėti.

Per kiemą ėjau svyravau, Bėrą žirgelį balnojavau, O aš pamačiau savo sesele Svirmely prie skrynelių.

O kam tu vožiai skrynelės? O kam tu rėžiai drobeles? Nei aš devėsiu, nei aš kur dėsiu, Būdamas prie karaliaus.

Duos mums karalius drabužių, Į baltas rankas kardužius; Būsim rėdyti, būsim taisyti, Kaip vieno tėvo sūneliai.

Savings and Loan Association ir Lietuvių Baldų Krautuve. Raudonajam Kryžiui ir United War Chest šimet daugiau suaukota negu pereiniais metais. Lietuvių Salpos Fondo skyriui surinko daug drapanų nuo karo nukentėjusiems. Teisybė, šimet komunistai daugiau pasišėnavo iš miegančių Lietuvių

Kliubų išdų del Lietuvos pavergėjų. Labai vertėtų klybūnariams susiprasti ir metiniuose rinkimuose žinomus komunistus iš valdybų prašalinti, kaip geri lietuviai padarė Waterbury, Ct. Už visą sekmingą veiklą dėkos žodžiai priklauso veikėjams: J. Kavaliauskui, K. Zadeikai, J. Griniui, kun. S. Railai, adv. C.

Cheleden ir kitiems nariams: veiklos pranešimams ir visiems lietuvių darbuotės per Radio skelbėjams p. A. Džikui ir poniai P. Antanaitienei, parapijų ir draugijų vadams, laikraščiams talpinusiems sekmingos bendradarbiams.

— Zinių Rinkėjas.
BENDRADARBIUKITE "SANDAROJE"

LINKSMŲ KALĖDŲ ŠVENČIŲ

LINKSMŲ KALĖDŲ IR LAIMINGŲ NAUJŲ METŲ Linkime Visiems Savo Draugams ir Kostumeriams.

NARVID BAKERY

2424 West 69th Street Chicago, Illinois

Sveikinam Visus Lietuvius Kalėdų Švenčių Proga



LINKIME LINKSMŲ KALĖDŲ IR LAIMINGŲ NAUJŲ METŲ VISIEMS MŪSŲ DRAUGAMS IR KOSTUMERIAMS.

PROGRESS FURNITURE CO

J. A. KRUKAS, Vedėjas

3222-24-26 So. Halsted Street PRIE 32-ROS GATVĖS

LINKSMŲ KALĖDŲ



Sveikinu Savo Pacientus ir Visus Chicagos Lietuvius Kalėdų Švenčių Proga Linkėdamas, Kad Tos Šventės Būtų Kuolinsmiausios.

DR. S. BIEŽIS

2201 West Cermak Road Chicago, Illinois

LINKSMŲ KALĖDŲ ŠVENČIŲ

Sveikinu Savo Pacientus ir Visus Chicagos Lietuvius Kalėdų Švenčių Proga Linkėdamas, Kad Tos Šventės Būtų Kuolinsmiausios.

DR. A. L. YUŠKA
2422 W. Marquette Road
Telephone GROvehill 1595

Sveikinam Visus Lietuvius Kalėdų Švenčių Proga

LINKIME LINKSMŲ KALĖDŲ IR LAIMINGŲ NAUJŲ METŲ VISIEMS MŪSŲ DRAUGAMS IR KOSTUMERIAMS.

MR. & MRS. BALICKAS

2305 S. Leavitt St. Chicago, Ill.

LINKSMŲ KALĖDŲ



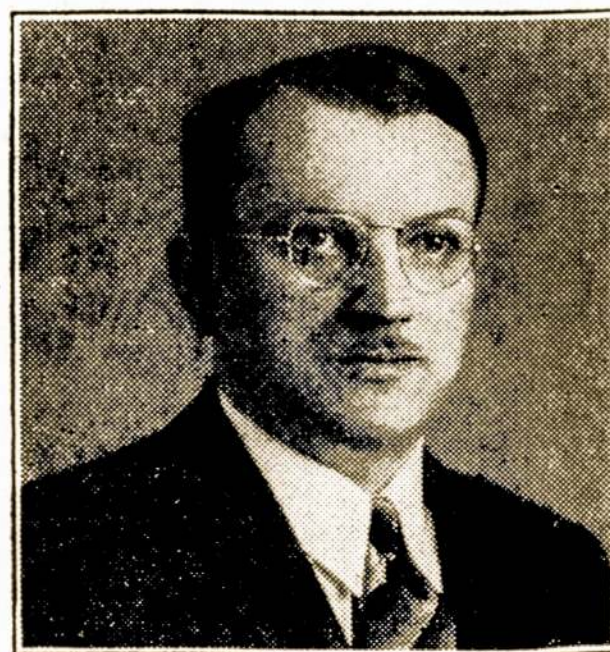
CHICAGOS LIETUVIŲ AUDITORIJOS VALDYBA IR DIREKTORIAI SVEIKINA VISUS RĖMĖJUS, KOSTUMERIUS IR DRAUGUS KALĖDŲ ŠVENČIŲ PROGA IR LINKI LINKSMŲ IR LAIMINGŲ NAUJŲ METŲ VISIEMS.

AUDITORIUM TAVERN

3135-37 So. Halsted St. - Chicago, Ill.

Sveikinam Visus Lietuvius Kalėdų Švenčių Proga

SVEIKINU VISUS SAVO DRAUGUS, KLIENTUS IR VISUS GEROS VALIOS AMERIKOS LIETUVIUS KALĖDŲ ŠVENČIŲ PROGA IR LINKĖDAMAS LINKSMŲ IR LAIMINGŲ NAUJŲ METŲ.



STANLEY LITWINAS
General Manager

CARR-MOODY LUMBER COMPANY

3039 So. Halsted St. Tel. Victory 1272

Geriausia Medžiaga Namui

Sveikinam Visus Lietuvius Kalėdų Švenčių Proga

Sveikinu Savo Pacientus ir Visus Chicagos Lietuvius Kalėdų Švenčių Proga Linkėdamas, Kad Tos Šventės Būtų Kuolinsmiausios.

DR. KARL NURKAT
(NORKAITIS)

3241 S. Halsted St. CALumet 4591

LINKSMŲ KALĖDŲ

LINKSMŲ KALĖDŲ IR LAIMINGŲ NAUJŲ METŲ LINKIU VISIEMS DRAUGAMS IR KOSTUMERIAMS

K. BEINARAUSKAS

3301 So. Emerald Ave. Chicago, Illinois
Telefonas YARds 3955

LINKSMŲ KALĖDŲ IR LAIMINGŲ NAUJŲ METŲ Linkime Visiems Savo Draugams ir Kostumeriams.

CENTRAL DISTRICT FURNITURE

JOS. JOZAITIS, Mgr.

3410-12 South Halsted Street
3621-23-25 S. Halsted St.

Sveikinam Visus Lietuvius Kalėdų Švenčių Proga



LINKSMŲ KALĖDŲ IR LAIMINGŲ NAUJŲ METŲ LINKIU VISIEMS DRAUGAMS IR KOSTUMERIAMS

Standard Federal

SAVINGS & Loan ASSOCIATION
of Chicago

JUSTINAS MACKEVIČIUS
PREZIDENTAS

4192 Archer Ave. Chicago, Illinois

DIDZIAUSIA LIETUVIŲ FINANSINĖ ĮSTAIGA

VISOKIŲ NELAIMIŲ PASITAIKO IR PAPERASTAM ŽUVAVIMO SPORTE

Zinomas mūsų darbuotojas Worcester, Mass. p-nas J. Dvareckas, nuvykęs žuvažuoti sutiko visą eilę nelaimingų prietikių, kuriuos jis pats aprašė sekančiais:

"Tas viskas įvyko lapkričio 26-tą dieną, kuri mano gyvenime buvo viena iš nelaimingiausių. Seštadienio vakare su draugais susitarėm sekančią dieną nuvažiuoti į ežerą parsivežti valtelę ir kiek laiko pažvejoti, jei bus galimybės. Kaip susitarėm, paskirtą laiką išvažiuovome.

Privaziavus Long ežerą, ledas buvo ant didžiosios dalies, bet ant mažesnės dalies visur. Sustojom, užėjom ant ledo, pasigėrėjom, kad jau ledas ten yra

saugus. Paskui susėdome į mašinę ir nuvažiuovome prie tos dalies, kur manė valtelis buvo. Ten taipgi visas ežeras buvo iššalęs. Nors dar nesatgu ant ledo eiti, pasiėmė laivą sugrįžome prie Long ežero. Kadangi tas kamputis per kurį laivelis norėjome išleisti buvo iššalęs, tai turėjom ledus aplaužyti. Išleidome valtelį tada ir jau pradėjome žvejoti.

Diena nors ir nešilta buvo, rytmetį tenais galėjo būti apie 12 laipsnių šalčio, arba kaip vadinama 20 laipsnių iki nulio. O mes šiltai apsirengę, o taipgi saulė tokia skaisti, kad nors ir gerėkis. Kiek laiko pažuvažavus, vienas iš draugų pasigavo besa,

kiek vėliau aš pagavau geltoną ašerį ir lydeką. Susitarėm pabandyti dar vieną vietą. Sustojus, vienas iš draugų ant valtelės atsigulė, kitas kiek laiko palaukus, bandė pajukauti. Del to pajukavimo, įvyko nelaimė. Tas nereiškia kad nors vienas tiksliai to įvykio būtų norėjęs. Mūsų valtis perdaug nuslinko į vandenį ir kitokios išieties nebuvo kaip tik turėjome kristi į vandenį ir valtis apvirto dugnu į viršų. Kadangi tas įvykis apie šimtas penkiasdešimt pėdų nuo krašto, čia visi dėjom pastangas pasiekti kraštą.

Tuom sykiu, mirtis tapo nugąlėta, nes kraštą pasiekėm, nors užtruko apie 30 minučių. Pasiekus kraštą, negalėjome ant kojų pastovėti, stodavom ir vėl krisdavom. Dabar mes radomės apie pusę mylios nuo valstijos vieškelio, kur turėjom pasiekti. Suprantama, čia jau sausa ir kuris mažiau vandenyje nukentėjo tai tas buvo geresnis ponas. Aš žinau, kad aš daug sunkesnę kelioną turėjau per girią, nes aš ant žemės kritau apie 150-200 kartų ir prisilaukydamas medžių pasiekiau kelia.

Savo draugų tada nemačiau. Maniau, kad dar randasi girioj. Pavažiavus toliau į girią kalnu, pradėjau šaukti ir iš automobilio trūbyti, bet jokio balso nebuvo girdėti. Tada dar labiau susirūpinau ir skubėjau duoti policijai žinia, idant suteiktų pagalbą. Iš didelio persigandimo nei nesitikėjau kad "State" policijos barakai dar pusėtinai toli. Leidausi skubiai važiuoti, iki pamačiau, kad vienas policininkas važiuoja prieš mane, iš anos pusės. Daviau ženklą kad sustotų, paaiškinau reikalą, bet jisai pareiškė kad turįs kitą reikalą ir patarė važiuoti pačiam į stotį. Privaziavau policijos stotį, kaip tik galėjau įeiti į vidų. Paaiškinęs visą įvykį, policininkas patarė man saugotis kad nesusiūgčiau plaučių uždegimu. O tą patį laiką, kaip policijos viršininkai, jie būtų turėję man suteikti sausų drabužių, ką nors šilto gerti ir šiltą kambarį, gi pasakyti kad mes pasirūpinim savo draugų likimu. Policija kaip tik pasielgė kitaip, pasiūsdama mane ir "trooperį" atgal prie ežero.

Aš susirūpinęs savo draugais nei nesvajojau apie savo sveikatą ir repliojau atgal į mašiną pusiaus sustyręs nuo šalčio. Leidomės vėl prie ežero ieškoti mano draugų, policininkas pirmiau, aš paskui, iki apie vienos mylios nuo girios, kur turėjo rasti mano draugai. Mano automobilis paslydo ir apvirto sužeidžiant gana sunkiai mane ir susilaužant automobiliui. Policininkui prigelbstint išėjau iš po automobilio ir tapau nugabentas į Holden District ligoninę, kur ant greitųjų buvo atlikta reikalinga operacija.

Po tokios tragiškos dienos, kada nustojau pusėtinai sveikatos, turto ir draugų, ramiai išsėjau ligoninės lovoj pusėtinai kraujuotas ir skausmų kankinamas. Vakare ir mano draugai atsirado vienas ir antras, sausi ir linksmi, gi aš ir jau nuo vandens buvau sausas, tik nuo kraujų ne.

Sitą rašinėlį parašiau, kad žmonės perskaityt žinotų tikrą tiesą, netikėtų kokiom pasakom ir nemanytų kad valtelis ar akmenai buvo stebuklingi.

— J. Dvareckas.

Sunki Kančia

Jauna našlė ant vyro kapo pastatė didelį paminklą su užrašu:

"Mano skausmas toks didelis kad aš neįstengiu pakelti jo".

Po metų našlė išteikėjo. Bet sąžinė ją griaužė del paminklo parašo. Už tat našlė parašą pataisė, prie pirmo teksto pridėdama "viena pati".

Pirkite Visi Karo Bonus!

Sunku Atspėti

Į vieną jauną šeimyną atvažiuo vyro bičiulis. Šeiminkė sveičiui parodė neseniai gimusį kudišką ir paklausė:
— Į ką daugiau panašus mūsų kudiškis?

— Aš pirmą kartą šiame mieste ir nemačiau visų jūsų pažįstamų.

Buvęs prez. Hooveris turėjo 26 garbės doktoratus.

Didžiausi pasauly vargonai yra ne bažnyčioje, bet Convention Hall, Atlantic City, N. J.

Visame pasaulyje į metus pagaminama 3,000,000 tonų tabakos.

LINKSMŲ KALĖDŲ

Sveikinu Savo Pacientus ir Visus Chicagos Lietuvius Kalėdų Švenčių Proga Linkėdamas, Kad Tos Sventės Būtų Kuolinsmiausios.

DR. V. A. ŠIMKUS

744 W. 35th Street

Phone YARds 3146

Sveikinam Visus Lietuvius Kalėdų Švenčių Proga

SVEIKINU VISUS SAVO DRAUGUS, KLIENTUS ir VISUS GEROS VĀLIOS AMERIKOS LIETUVIUS KALĖDŲ ŠVENČIŲ PROGA IR LINKĖDAMAS LINKSMŲ IR LAIMINGŲ NAUJŲ METŲ.



ADV. ANTANAS A. OLIS

Sveikinam Visus Lietuvius Kalėdų Švenčių Proga



LINKSMŲ KALĖDŲ IR LAIMINGŲ NAUJŲ METŲ LINKIU VISIEMS DRAUGAMS IR KOSTUMERIAMS

ANTANAS CHURAS

3253 S. Halsted St.

Chicago, Ill.

LINKSMŲ KALĖDŲ



LINKSMŲ KALĖDŲ IR LAIMINGŲ NAUJŲ METŲ Linkime Visiems Savo Draugams ir Kostumeriams.

CHICAGO SAVINGS & LOAN ASS'N
of Chicago

6816 S. Western Ave - Tel. Grovehill 0306

ATLETŲ VADO LINKĖJIMAI

Svenčių Proga Linkiu Visiem Lietuviam Sportininkam

Viso ko Geriausio, Ypač Kariaujantiem Atletam ir

Atletēm Linkiu Greito ir Laimingo Sugrįžimo

Pas Savus.

Jonas Jakubauskas-Jakubs

LINKSMŲ KALĖDŲ



LINKSMŲ KALĖDŲ IR LAIMINGŲ NAUJŲ METŲ LINKIU VISIEMS DRAUGAMS IR KOSTUMERIAMS

Ignas Ragažinskas

— TAVERN —

3212 So. Halsted St. - Chicago, Ill.

LINKSMŲ KALĖDŲ



Sveikina Visus Savo Kostumerius ir

Draugus

Mikas Jovarauskas ir Jonas Bertulis

ROOSEVELT
FURNITURE COMPANY

2310 W. Roosevelt Road

CHICAGO, ILLINOIS

Dėvėkite Gėles

KALĖDŲ SUEIGOSE

Dkuokite Savo Gėlininkui Laiko Rezervuoti Del Jūsų

KVIETKAS

Užėikit ir Pamatykite Savo Kviekininką

ŠIANDIE!

ALLIED FLORISTS' ASSOCIATION

P. S.: Jūsų Gėlininkas Pasiūsti Gėles Telegrama į Bile Dalį Amerikos



LINKIME LINKSMŲ KALĖDŲ IR LAIMINGŲ NAUJŲ METŲ VISIEMS MŪSŲ DRAUGAMS IR KOSTUMERIAMS.

Bridgeport Clothing Co.

ALEX PETRAUSKAS, Sav.

3310 So. Halsted St., Chicago, Ill.

LINKSMŲ KALĖDŲ



LINKIME LINKSMŲ KALĖDŲ IR LAIMINGŲ NAUJŲ METŲ VISIEMS MŪSŲ DRAUGAMS IR KOSTUMERIAMS.

Anna & James Tavern

A. BAGDONIENĖ ir J. JANULEVICIUS, Sav.

3415 So. Helsted St.

Chicago, Ill.

DUODAM PASKOLAS

Ant Pirmų Morgičių

UZ MAŽESNĖ NUOŠIMTĖ — BE KOMISIŅO

PATARNAVIMAS GREITAS ir TEISINGAS

UNDER U. S. GOVERNMENT SUPERVISION



STANDARD FEDERAL SAVINGS AND LOAN ASSOCIATION OF CHICAGO

ARCHER AND SACRAMENTO AVES CHICAGO, ILL.

JUSTIN MACKIEWICH, Pres. and Mgr.



CHICAGO'S LARGEST STORE OF OUTER WEARING APPAREL FOR MEN AND WOMEN - 5438 SOUTH HALSTED STREET

Kitose Planetose To Nėra...

Apie Žmonių ir Gyvulių Sociales Ypatybes

Ar yra kokia gyvybė Mėnulyje, ar visai jokios nėra, aš nesiginčysiu, bet kad Aušrinėje ar Marse gyvena, kaip sako mokslininkai ir rašo laikraščiai, tokios pat ar bent į mus panašios mastančios protingos būtybės, aš protestuoju. Protestuoju ir protestuosiu, kol man nebus įrodyta, ka, iš tikrųjų, žemėje reikėtų vadinti mastančia būty-

be protinga ir ka tokia pat neprotinga.

Aš galvoju taip. Paimsim, pavyzdžiui, bet kokią gyvybę ir panagrinėsime, ar ji padaras maštantis, protingas ar neprotingas. Iš pradžių paimsim kokią gyvulį, kad ir nenaminį. Na, kad ir mūsų girių vilką. Vilkas, kaip visiems žinoma, gyvulys laukinis, nuolat gyvena miške. Sotus — ramus, alkanas — plėšrus ir savo alkui numalšinti puola kiekvieną gyvybę ir drasko. Bet prisitotinęs vėl darosi ramus ir

tol drypso kur pakrūmėj, kol vėl išalksta. Sis vilko gyvenimo dėsnis neprieštarauja žmogaus logikai, vadinasi, vilkas, padaras maštantis, protingas!

Protingas!
Eisim toliau. Dabar paimsim bet koki naminį gyvulį, na, kad ir mūsų arklį ar karvę. Ne. Geriau panagrinėsime kurį iš maštančių žmonių, sakysim, avį ar kiaulę; paprastą mūsųškę kiaulę — bekoną. Čia jau bus kiek sunkiau, bet pažiūrėsime. Abu apdarai ir ėda ir geria, kada alkani ar ištroškę, vadinasi, būtu kaip ir protingi, bet prisitotinęs bekonas visomis keturiomis lipa į lovą, snukiu verčia jovelą, per tvorą briaunas į svetimą daržą, knisa ir visur elgiasi, kaip bekonas. Vadinasi, bekonas, padaras nors maštantis, bet neprotingas. Neprotingas! Avis, visiems žinoma — bandos gyvulys, — kur viena, ten ir kitos. Šiaip ji rami, jauki, švelni, duodasi kerpama, tyli ir neprotuoja piauinama, bet pamėgink tu ją vieną atskirti nuo būrio, kad ir į aukso ganyklas: prisilakstysi, patrūksi, bet neatskirsi. Vadinasi, avis ne tik kad beprotė, bet, galima sakyti, visų bepročių atstovė!

O tamstos žinote, kad nedaug ko neigiamo mes galėtume pasakyti apie mūsų sparnuočius. Na, kad ir apie vištas. Tiesa, kita kart sakome apie viena kita mūsų gražiosios lyties atstovę, kad kvaila, kaip višta, bet užtat niekuomet nesakoma, kad višta būtų kvaila, kaip tūla mūsų Ona ar Marijona. Na, o jau apie antis ar žąsis tai išsius tomus galima būtų prirašyti ir vis delto nieko tikro nepasakyti, ar jos maštantieji padarai protingi ar neprotingi.

Visai kas kita žmogus: ir valgo, ir geria bet kada, nežiūrėdamas, ar jis sotus, alkanas, prisigėres ar ištroškęs! Vadinasi, žmogus padaras nors maštantis, bet...! Bet?... Tamstos tylite? Gerai!

Paimkime lietuvišką pievą arba ganyklą. Ten visiems gyvuliams užtenka vietos. Kiaulės, karvės, oškos, arkliai nebando praryti vieni, nors kažin kaip alkani būtu. O kaip gi su kairiom diktatoriškom šalim tarptautišką ganyklą? Diktatoriška šalis nori suėsti kitas, nors pati nebūdama alkana.

Taigi jeigu žmogaus koja būtų įkelta į kitas planetas, tai ir tenai prasidėtų "apvalymai" trėmimai, persekiojimai ir naikinimai.

Vienintelė laimė, vienintelis išganymas tai, kad žmogus, pasiekęs Marsą ar Aušrinę, ras ten visai kitokias būtybes, negu mes: daug tobulesnes, protingesnes ir kilpnesnes. Gal ras ten gerai išsivysčiusius padarus, panašius į mūsų bites, ar skruzdės ar žmogiškus sparnuočius. Gal ten nuskridęs susidurs su mūsų išsvajotais angelais, su kuriais susipažinę ir mes patys tapsime vertingesniais Dievo padarais. Kas žino? Kas žino? Negi galimas daiktas, kad ir kituose dangaus kūnuose, kaip aushiniame Marse ar skaisčioje Aušros žvaigždėje, kuriai mes rytą vakarą meldžiamės ir nuo kurios šviesos aureolės negalime atitraukti savo akių, taip pat kaip ir mūsų purvinoje Žemėje skersty žmogus žmogų, smaugty brolis broli, o vargas ir prabanga, perteklius ir skurdas blaškity protingą būtybę. Negalimas tai daiktas, negalimas, nes visa tai prieštarauja begalinei Pasaulių Kūrėjo išminčiai!

Stai dėl ko aš ir protestuoju girdėdamas tvirtinant, kad Aušrinėje ar Marse gyvena tokios pat ar bent į mus panašios maš-

tančios protingos būtybės.

— A. Vienuolis.

Gydytojas įkalbinėja liginį.
— Tamsta liaukis tiek daug gėres. Juk tur būt žinai, kad girtuoklystė pakenkia net vaikams.

— O, aš tą puikiai žinau, daktare. Bet aš turiu šešetą vaikų ir kiekvienam išpuola po labai nedaug šnapso. Tai kas čia kam gali pakenkti?

Turės Palaukti

Mėgstaš dailiai rėdytis vyrukas nueina pas pažįstamą siuvėją ir sako:

— Klausykite, kada jūs baigsite siūti mano naują kostiumą?
— Tada, kai užmokėsite už seną.

— Na, tamstele, aš tiek ilgai negaliu laukti...

Pirkite Karo Bonus ir Stamps

LINKSMŲ KALĖDŲ ŠVENČIŲ LINKI



Mr. and Mrs. S. Balzekas

IR

Private Stanley, Jr.

LINKSMŲ KALĖDŲ ŠVENČIŲ

LINKSMŲ KALĖDŲ IR LAIMINGŲ NAUJŲ METŲ
Linkime Visiems Savo Draugams ir Kostumeriams

LOVICK'S

KVIETKININKAS

3316 So. Halsted St. — Chicago, Illinois

Sveikinam Visus Lietuvius Kalėdų Švenčių Proga

Vincas ir Julia Andriuliai

Sveikinam Visus Lietuvius Kalėdų Švenčių Proga

LINKIME LINKSMŲ KALĖDŲ IR LAIMINGŲ
NAUJŲ METŲ VISIEMS MŪSŲ DRAUGAMS
IR KOSTUMERIAMS.

J. M. TAVERN

J. Maskeliunas, Sav.

3503½ So. Halsted St. — Chicago, Illinois

Sveikinam Visus Lietuvius Kalėdų Švenčių Proga

LINKSMŲ KALĖDŲ IR LAIMINGŲ NAUJŲ
METŲ LINKIU VISIEMS DRAUGAMS
IR KOSTUMERIAMS

B. R. Pietkiewicz

APDRAUDA — REAL ESTATE

2555 W. 47th St. — Chicago, Ill.

LINKSMŲ KALĖDŲ ŠVENČIŲ LINKI LINAUSKAS TAVERN

STNLEY LINAUSKAS, Prop.

GOOD BEER

Imported and Domestic Wines and Liquors

2335 S. Leavitt Street — Prone Canal 7036

MERRY X-MAS and HAPPY NEW YEAR TO
OUR CUSTOMERS and FRIENDS WISHING

PEOPLES RESTAURANT

Breakfast and Dinners Courteously Served

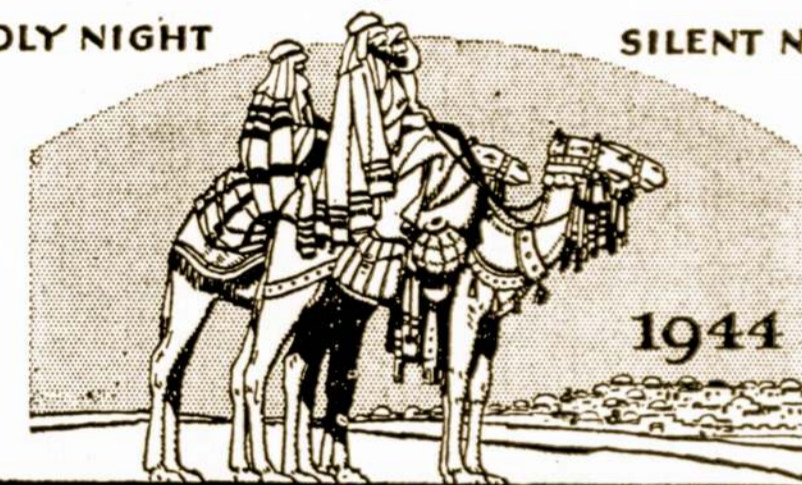
JEAN and ISABELLE

1628 W. 47th Street — Phone Virginia 9470

LINKSMŲ KALĖDŲ

HOLY NIGHT

SILENT NIGHT



CHRISTMAS GREETINGS

LINKIME LINKSMŲ KALĖDŲ IR LAIMINGŲ
NAUJŲ METŲ VISIEMS MŪSŲ DRAUGAMS
IR KOSTUMERIAMS.

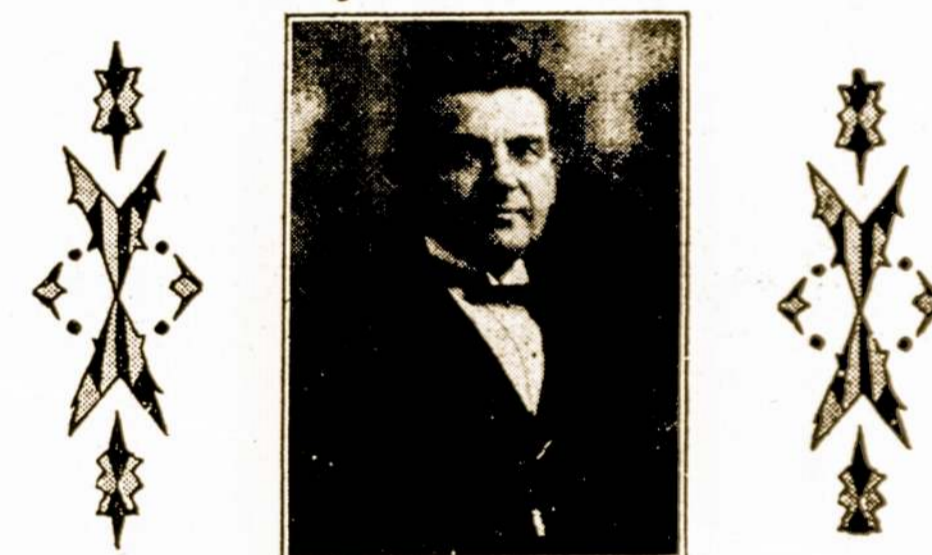
KEISTUTO

SAVINGS & LOAN ASSOCIATION

JOS. M. MOZERIS, Sekretorius

3236 S. Halsted St. — Calumet 4118

Sveikinam Visus Lietuvius Kalėdų Švenčių Proga



Joseph J. Elias

LINKSMŲ KALĖDŲ

LINKSMŲ KALĖDŲ IR LAIMINGŲ NAUJŲ
METŲ LINKIU VISIEMS DRAUGAMS
IR KOSTUMERIAMS

Halsted Jewelry Store

MRS. J. BUDRIK, Sav.

3343 S. Halsted St. — Chicago, Ill.

LINKSMŲ KALĖDŲ ŠVENČIŲ LINKI

ROCKWELL PHARMACY Inc.

C. BENOSIUS, R. Ph.

2557 W. 71st St. — Chicago, Illinois

LINKSMŲ KALĖDŲ ŠVENČIŲ LINKI

Chicagos Lietuvių Draugija

CHICAGO, ILLINOIS

LINKSMŲ KALĖDŲ



SUKYS-DOODY-ANTONISEN

3252 So. Halsted Street

Sveikiname Visus Savo
Kostumerius, Draugus ir
Visus Valios Lietuvius
Sių Kalėdų Švenčių
Proga ir Linkime,
Kad Jos Būtų
Kuolinksmiausias.

LINKSMŲ KALĖDŲ

LINKIME LINKSMŲ KALĖDŲ IR LAIMINGŲ
NAUJŲ METŲ VISIEMS MŪSŲ DRAUGAMS
IR KOSTUMERIAMS.

Jucus Sisters Restaurant

WM. ir KOTRYNA STULPINAI, Sav.

1608-10 W. 47th St. — Tel. YARDs 4998

LINKSMŲ KALĖDŲ

LINKSMŲ KALĖDŲ IR LAIMINGŲ NAUJŲ
METŲ LINKIU VISIEMS DRAUGAMS
IR KOSTUMERIAMS

A. R. JUNIEVICZ & SON

AUKSINIŲ DAIKTŲ ir LAIKRODŽIŲ KRAUTUVE

3317 S. Halsted St. — Phone Yards 6266

Ant arklio jojo, arklio ješ- Del vienos gijaies audeklas kojoo. negenda.

LINKSMŲ KALĖDŲ ŠVENČIŲ LINKI

Sveikiname Visus Savo Kostumerius, Draugus ir Visus Valios Lietuvius Sijų Kalėdų Švenčių Proga

JOHN P. STANKOWICZ

REAL ESTATE BROKER

Phone GROvehill 1965

6109 S. Wolcott Ave. - Chicago, Ill.



LINKSMŲ KALĖDŲ ŠVENČIŲ LINKI

MARIAN I. AST

WATCHMAKER and JEWELER Musical Instruments Finest Cutlery

4618 So. Ashland Ave
Tel. YARds 2184

LINKSMŲ KALĖDŲ

JOSEPH KRAUSS

BUČERNĖ ir GROČERNĖ

4623 So. Wentworth Ave.
Tel. BOUlevard 3116

LINKSMŲ KALĖDŲ ŠVENČIŲ

CAPITOL BUFFET

LOUIS ERINAS and JUSTINA LAZENIS
Choice Wines and Liquors

815 W. 59th St. - Wentworth 0481

LINKSMŲ KALĖDŲ ŠVENČIŲ LINKI

V. P. PIERZYNSKI

REAL ESTATE - GENERAL INSURANCE

4559 S. Paulina St. - Tel. Yards 0145

LINKSMŲ KALĖDŲ

Anthony ir Anna Paulson

Užlaiko Medzioklei Šautuvų ir Sporting Goods Krautuve.

Anthony L. Paulson Taipgi Taiso Visokius Šautuvus.

Pas Jį Galigtuoti Nanujų ir Vartotų Šautuvų

2614 W. 59th St. - Tel. Hemlock 0384

Sveikata - Žmogaus Didžiausias Turtas

Palangos Trejos Devinerios Indijonų Arbatžolės

Yra augalinis sutaisymas, susidedantis iš šaknelių, lapų, žiedų, sėklų ir žolių. Veikia ant kūno organų taip kad pavartojus jį tulga laiką žmogus gauna naujų spėkų ir energijos. Kiekvienas kas tik nori būti visados sveikas, turėtų vartoti Trejaną. Nes tai geriausias vaistas nuo dispensijos, vidurių užkietėjimo, nerviškumo, stokos apetito, širdies supykimo, išputimo, pilvo sugedimo, reumatizmo, neuralgijos, kosulio, gerklės skaudėjimo, karščiavimo, krupo, blogo ūpo, abelno nusilpimo, inkstų ir kepenų ligos.

Kaina su prisijūtimu 75c. Visada gaunama pas - FLORAL HERB CO.

Pastaba: Su orderiu siūskit ir pinigų, nes kitaip orderių neispildysim.

J. SKINDER Dept. 20
3448 So. Emerald Ave., Chicago, Ill.
Beikalaujam agentų parduvinėti mūsų Arbatą

Rojaus Išvaizda Buvo Savotiška.

Neaiški Geografiška Padėtis

Prieš keliolika metų vienas turtingas amerikietis buvo paskyręs daug pinigų ištyrimui kurioje vietoje yra buvęs Adomo ir Jievos rojus. Mokslininkai ilgai dirbo, bet be ypatingų pasekmių. Tikros vietos rojui jie nesurado.

Vienintelis žinių šaltinis apie rojū, tai Senasai Testamentas. Iš jo patiriam, jog Dievas pasodino sodą ir įleido į jį žmogų, kuriam sakė apgyvendinti ir pridaboti jį. Taigi atrodytu, jog rojus buvo nedidelis, kaip vienas žmogus nebut galėjęs jo prižiūrėti.

Vienok, pasak Senojo Testamento, ten iškilo daugybė medžių ir visokių. Ten buvo daug vandens ir didelė upė, kurie dalinosi į keturias šakas, kurių viena apėmė dabartinę Ethiopiją, kitą Assiriją ir Babiloniją-Tigris ir Euphtato upės. Taigi rojaus plotas turėjo užsitiesti tukstančius milijų Azijos ir Afrikoje. Taigi, išvijus iš rojaus Adomą ir Jieva jiedu turėjo keliauti ilgą laiką iki apleido jo ribas. Nenuostabu todėl, kad amerikiečių mokslininkai niekaip negalėjo atspėti tikriosios vietos.

Išnešiojo Vainikėli

Išnešiojau vainikėli
Per visą gražumą,
Nuvytinai rutyteles
Per savo dumamą
Aš nešioju vainikėli
Nors ir metų šimtą,
Neprašysiu, bernuželi,
Kad tu mane intum!
Kad tu butum, bernuželi,
Sausais medžiais ojes,
O ne mane vargdienelę
Butum prikaltbėjes.
Kad tu butum į kiemelį
Mano neačiojes...
Ir savo meilicis žodelicis
Manes neviliojes...
Kad tu butum, bernuželi,
Akmeniu pavirtęs,
O ne man, tai vargdienelėi
Keleli užkirtęs.

Žemaičių Apeigos Kalėdų Šventėj

Ką Papasakoja Vienas Keliautojas

Vienas italas, Alexander Guagnin, aplankęs Žemaitiją 15-tam šimtmetyje, sumini kokias ceremonijas žemaičiai atlieka žiemos švenčių arba Kalėdų metu. Ukininkas susikviečia savo gimines arba kaimynus ir bendrai atlieka religines pamaldas. Jo stalas apdengtas šieniu ir apstatytas alu ir duona. Paskiau į triobą atvesdavo gyvulį. Žinys arba vyresnysis suduoda lazdele gyvuliui per galvą, sakydamas:

"Tau dieveli, Vaisgantėli, aukaujame ir tau dėkuojame, kad mumis šį meta sveikais išlaikė; dabar tavęs meldžiame suteikti

Tel. YARds 4641

J. RIMDZUS, D. C.
CHIROPRAKTORIUS
4649 S. Ashland Ave.

VALANDOS: 6-8 val. vakare
Seštadieniais visą dieną. Kitomis valandomis—pagal suturtį.

gerą derlių ateinančiam pavasarje. Saugok mus nuo geležies ir ugnies, nuo maro ir priešų."

Tą gyvulį paskiau išvesdavo ir po švenčių paskersdavo. Didėsnę dalį mėsos patys suvartodavo. Atlikę religines ceremonijas, jau-

nieji susirinkdavo linksmintis, o senieji gerdavo ir visokias pasakas sakydavo.

"SANDAROJE" GARSINKITĖS

Sveikinam Visus Lietuvius Kalėdų Švenčių Proga

LINKSMŲ KALĖDŲ IR LAIMINGŲ NAUJŲ METŲ LINKIU VISIEMS DRAUGAMS IR KOSTUMERIAMS

Dalen's Drugs

Paul Dalen, R. Ph.

4187 Archer Ave. Chicago, Illinois

LINKSMŲ KALĖDŲ ŠVENČIŲ LINKI

MATAS ZIZAS

KONTRAKTORIUS ir NAMŲ STATYTOJAS
Namus Pataisau ir Remontuoju

7139 S. Mozart St. - Tel. HEMlock 5526

LINKSMŲ KALĖDŲ ŠVENČIŲ

Linkime Visiems Mūsų Kostumeriams, Draugams ir Visiems Chicagos Lietuviams.

Continental Savings and Loan Ass'n
V. P. PIERZYNSKI, Sekr.

4559 S. Paulina St. - Tel. Yards 0145

LINKSMŲ KALĖDŲ ŠVENČIŲ LINKI

SIMON M. SKUDAS

Laidotuvių Direktorius ir Balsamuotojas
LIŪDNOJ VALANDOJ PAŠAUKITE

Patarnavimas Mandagus ir Visiems Prieinamas

718 W. 18th Street - Phone Monroe 3377

Sveikinam Visus Lietuvius Kalėdų Švenčių Proga

SVEIKINU VISUS SAVO DRAUGUS, KLIENTUS ir VISUS GEROS VALIOS AMERIKOS LIETUVIUS KALĖDŲ ŠVENČIŲ PROGA IR LINKĖDAMAS LINKSMŲ IR LAIMINGŲ NAUJŲ METŲ.

Geo. Borchert

NAMŲ TAISYTOJAS - KONTRAKTORIUS

10546 S. Artesian Ave., Chicago, Ill.

Tel. CEDarcrest 1739

PASKOLOS ANT PIRMŲ MORGICIŲ

STATYBAI - REMONTAVIMUI ARBA REFINANSAVIMUI



ant Lengvų Mėnesinių Išmokėjimų!

NAUDOKITE PROGĄ DABARTINEMS ŽEMOMS NUOSIMCIO RATOMS.

TAPKITE FINANSINIAI NEPRIKLAUSOMI!

TAUPYKITE mūsų įstaigoje. Jus indėliai rupestingai globjami ir ligi \$5,000.00 apdrausti per Federal Savings and Loan Insurance vimo.

SENIAUSIA IR ZYMIAUSIA LIETUVIŲ FINANSINĖ ĮSTAIGA - 46 Metai Sekmingo Patarnavimo!

KEISTUTO SAVINGS and LOAN ASSOCIATION

TEL. CALUMET 4118

Jos. M. Mozeris, Sec'y

3236 SO. HALSTED ST.

SVEIKI SULAUKE...

Pradiniais žingsniais sujungę lietuvius profesionalus ir biznierių į vieningą seimą ir taip pat vieningai siekdami ekonominio ir kultūrinio būvio pagerinimo Amerikos lietuvių tarpe, Lietuvių Prekybos Būto direktoriai ir nariai linki visiems lietuviams Linksmų Kalėdų ir Laimingų Naujų Metų!

Lithuanian Chamber of Commers of Illinois

LINKSMŲ KALĖDŲ ŠVENČIŲ LINKI

George Wездunas Tavern

Finest Beers, Wines and Liquors
Mandagus Patarnavimas

2855 W. 38th Street - Phone Lafayette 5336

LINKSMŲ KALĖDŲ

WILLIAM SADAUSKAS

MOVING and COAL - REASONABLE PRICES

808 West 33rd Place - Chicago, Ill.

LINKSMŲ KALĖDŲ ŠVENČIŲ LINKI

URBA

GĖLININKAS

Gėlės Mylintiems, Vestuvėms, Bankietams,
Laidotuviams, Papuošimams.

4180 Archer Ave. - Chicago Ill.

Phone LAFayette 5800

LINKSMŲ KALĖDŲ ŠVENČIŲ LINKI

JOHN JASINSKIS

WATCHMAKER & JEWELER

Viską Pataisom - Darbą Garantuojam

4629 So. Ashland Ave. - Tel. YARds 2665

Sveikinam Visus Lietuvius Kalėdų Švenčių Proga

LINKSMŲ KALĖDŲ IR LAIMINGŲ NAUJŲ METŲ LINKIU VISIEMS DRAUGAMS IR KOSTUMERIAMS

33-RD CLUB

STANLEY TURAUSKAS, Sav.

Choice Wines - Liquors and Beer

3318 So. Halsted Se. - Chicago, Ill.

Chicagoje

Sutikime Naujus Metus Sandaros Svetainėje

Rengiama Smagi, Draugiška Pramoga

Pasitikimui Naujų Metų Sandaros svetainėje ruošiamą graži sufiga, su muzika, užkandžiais ir programėliu. Visi mūsų draugai ir pažįstami sandariečiai kviečiami atsilankyti ir dalyvauti šiam artimam buriuje. Čia pasilinksimsim, palinkėsime vieni kitiems geros kloties ir pasveikinsim 1945 metą. Vakarėlis įvyksta sekmadienį, gruodžio 31 dieną. Pradžią 7 val. vakare. Nusitarkite iš anksto dalyvauti pas mus, o mes jus širdingai priimsim. Kvieslys.

Vos Nesudėgę P-nų Andriulį

Nesant p-nams V. Andriuliams namie, buvo pradėjęs degti ju sienos vidus. Kibirktis sukėlė elektrinės vėlos. Laimei, p-ni J. Andriulienė laiku grįžo iš susirinkimo

ir pastebėjo kas dedasi. Ugnis buvo likviduota pirma negu padarė daug žalos.

M-Sgt. Vezelis Atvyko Pas Tėvus Atostogom

Master Sgt. K. Vezelis, kuris buvo McClellan Field, Cal. parvažiovo pas tėvus dvidešimčiai dienų atostogų, praleisti Kalėdas namuose. Tai pirmutinės jo atostogos bėgyje keturių metų. Jis išbuvo 27 mėnesius Aleuų salose.

Master Sgt. Vezelis yra vienintelis sunus Dr. C. Z. Vezelis, kurio dentisterijos ofisas randasi, 4645 South Ashland Ave.

Viršino Du Milionu Turto

Mutual Federal Savings and Loan Ass'n., 2202 West Cermak Road, kurios vedėju p. B. J. Kaznauskas, perėjo du milijonu turto. Tai viena didžiausių lietuvių finansinių įstaigų Chicagoje.

J. Bachunas Išleido Gražią Knygutę

Šiomis dienomis pasirodė į pasaulį naują knygutę "Oi Tos Dienos". Ją parašė atsiminimų formoje vienas dvasiškis po slapyvardė. Išleido gi savo lešomis p. Juozas Bachunas, "Tabor Farm" savininkas. Knygutės viršeliai yra spalvuoti ir juose tilpsta skirtingi paveikslai. Leidinys daro labai malonų įspūdį.

Pačioje knygutėje yra daug įdomios medžiagos iš tų laikų, kuomet lietuviai pradėjo tautiniai susiprastti Lietuvoje ir Amerikoje.

Sužeidė Karį Vytautą Zolpą

P-nų A. Zolpių, iš Town of Lake, sunus Vytautas Zolpis, kuris kariavo Europos fronte tapo sužeistas ir dabar grįžo į Suvienytas Valstijas. Jis yra gydomas karo ligoninėje.

Ir Jie Ruošia Kučių Vakariene

Nekaltų berniukų brolija ruošia šiam šeštadienį Kučių vakariene, kuri busiama gana "skramni", nes neatirado geraiširdžių moterių, kurios būtų jiems paaukavę kumpį arba naminių dešrų. Vienas vyrukas atnešė ir įteikė dvasios vadui pilną bonką šnapšo, tai gal tas pralinksmins brolijos narius.

Girdėjęs.

P-nai D. Pivarunai Džiaugiasi Susilaukę Brangaus Svečio

Netikėtai iš pietų Pacifiko atvyko į namus karys Algirdas Pivarunas, ilgą laiką išbuvęs Naujoje Gvinejoje. Jo tėvai p-nai D. ir B. Pivarunai, 4622 South Marshfield Ave. dabar džiaugiasi susilaukę tokio brangaus svečio.

Baimė ir meilė drauge nevaikščioja.

Kaip Vaisinosi Senovės Lietuviai

Šventėms atėjus mūsų protėviai mokoje pasivaiciinti. Turtingesnieji prisiekdavo jautienos, kiaulienos, paukštienos ir pasigaminavo visokių ragaišių. Putra arba župė buvo gaminama iš miltų, kruopų ir atskiesta pienu. Ypatinai buvo pagarsėjusi rugščiųjų putre-"skoba putra", kurią iki šiam laikui vartoja latviai. Paskiau sekė barščiai, išvirti su briedžio mėsa.

Biednesni valgė Kalėdose džiovinėtą jautieną io kiaulieną, pupas, žirnius, vėdarus, košę ir rugščiųjų sriubą. Turėjo džiovintų grybų, uogų ir kitokių vaisių. Buvo žinomas šiupinys, juka, skilandis, kuriuos mes patys dar gerai atsimename.

Gėrimų taip pat netrūkdavo. Garsiausias iš jų buvo midus, kuri ne tik patys sunaudodavo, bet

dar gabendavo į kitas šalis. Midų darydavo iš medaus ir kuo jis buvo senesnis, tuo vertesnis. Lietuviai pasigaminavo ir puikų namini chų, kuris turėdavo ir saldumo. Nuo jo greitai pasigerdavo, nes galėjo būti 12-15 nuoš stiprumo. Alų ir midų užkasdavo į žemę ažuolinėse bakūtėse ir laikydavo bent 10 metų.

Lietuviai gerdavo iš ragų, kurie buvo pagrąžinti, kartais net auksu ir vadinosi taurėmis. Kaikurios tų taurių yra užsilikusios iki mūsų dienų.

Jau vakaras buvo, Zvaigždutės sužibo, Jau krūmuos suskambo Lakštučių balsai. Rasos gi žemčiūgai

Ant lapų užkibo Ir šnioksdami snaudė Barzdoti miškai. Mėnulis iškilęs Padangėms keliauja, Vėjalis su lapais Sau žeidžia smagiai, Tik mano krūtinėj Širdis nerimauja, Kad kenčia nelaisvėj Tėvynės vaikai. Kada gi išgirsit, Teisybės globėjai, Dėjavimą gaudų Prislėgto tautos, Ka kruvina ranka ir Nuoga krūtine Vis siekia kovojant Liuosybės šventos!

LINKSMŲ KALĖDŲ ŠVENČIŲ



Gerai žinomas westsidiečiams Bronius Lenkauskas šiandien yra pasekmingas biznieriems tarpe svetimtaučiu.

Ilgų metų patyrimu ir ačiu jo simpatingam asmeniškui būdai, nuoširdžiu patarnavimu — visi be skirtumo tautybės prielankiai jį remia.

Buvo laikai kada visą savo laiką pašvėsdavo darbuotei, ypač daug veidavo tarpe vietinių draugijų. Siandiena jaučiasi nuskriaustas aplinkybėje, kad negali tęsti tą darbą.

Kadangi visą laiką turi pašvęsti bizniui, tai šia proga p. Lenkauskas ir žmona sveikina visus savo draugus ir pažįstamus su šventomis Kalėdomis ir linki Laimingų Naujų Metų.

GARSINKITES "SANDAROJE"

Dr. Margeris
3325 S. Halsted St.

Valandos: nuo 10 r. iki 2 po pietų ir nuo 6 iki 8 vakaro. Šventadieniais tik susitarus. Phone YARds 7299

Tel. LAFayette 7020

DR. S. NAIKELIS
GYDYTOJAS IR CHIRURGAS

Rezidencija ir Ofisas
3417 S. Halsted Street
VALANDOS:
Nuo 2 iki 4 ir 7 iki 9 vak. Nedėliomis pagal Sutartį

Tel. YARds 3146
VALANDOS: Nuo 11 iki 12, 2 iki 4 ir 7 iki 9

Pirmadieniai: 2 iki 4 ir 7 iki 9
Šventadieniai: 11 iki 12
Dr. V. A. Šimkus
GYDYTOJAS IR CHIRURGAS
ir Akinius Pritaiko
744 W. 35th Street

Phone Calumet 7358

DR. M. ZILVITIS
DENTISTAS
3246 S. Halsted Street

Tel. Pullman 1193 ir 8277
I. E. MAKARAS M. D.
GYDYTOJAS IR CHIRURGAS
10758 So. Michigan Ave.
ROSELAND-CHICAGO, ILL.

Victory 1522
DR. J. KULIS
Valandos:
9 iki 12 a.m.—6 iki 9 p.m.
LIETUVIS GYDYTOJAS IR CHIRURGAS
3259 So. Halsted St. Chicago

DR. EMILY V. KRUKAS

GYDYTOJA IR CHIRURGAS
4146 Archer Avenue
Ofiso Tel. LAFayette 3210
Res. Tel. REPUBLIC 0054
Jeigu Neatsiliepia —
Sauk KEDzie 2868
VALANDOS:
Kas diena nuo 1 iki 3 val. po pietų ir nuo 6 iki 9 val. vakarais
Trečiądienio vakarais ir Sekmadieniais pagal Susitarimą

Phone REPUBLIC 2266

Dr. K. Drangelis
DENTISTAS
2420 W. Marquette St.
Arti Western A-

Phone Canal 6122
DR. S. BIEZIS
GYDYTOJAS IR CHIRURGAS
2201 W. 22nd Street
CHICAGO, ILL.

Ofiso valandos: nuo 11 iki 12 ir nuo 6 iki 8 vak. Nedėliomis ir Nečel. pagal sutartį
Res. 6631 So. California A
Telefonas Republic 788

YARds 4787

DR. STRIKOLIS
GYDYTOJAS IR CHIRURGAS

Ofisas: 4645 So. Ashland Ave.
Ofiso valandos:
Nuo 2 iki 4 ir nuo 6 iki 8 vak. Nedėliomis pagal sutartį
Namų Tel: Prospect 1280

YARds 2246

DR. C. Z. VEZELIS
DENTISTAS
4645 So. Ashland Ave.
arti 47th Street
Valandos nuo 9 iki 3 vakarais
Seredoj pagal sutartį.

Phone YARds 5921
Res. Tel. KENwood 5107

DR. BERTASH
756 W. 35th Street
Cor. of 35th and Halsted Sts.
Ofiso valandos nuo 1-3; 6:30-8:30
Nedėliomis pagal sutartį.

LINKSMŲ KALĖDŲ

Sveikiname Visus Savo Kostumerius, Draugus ir Visus Valios Lietuvius Šių Kalėdų Švenčių Proga ir Linkime, Kad Jos Būtų Kuolinksmiausios.

S. P. TAVERN
1926 Canalport Ave.
Tel. CANal 0858



Stanley ir Helen Petrauskai

LINKSMŲ KALĖDŲ ŠVENČIŲ LINKI

Petras ir Elena Vengėliauskai
UŽEIGA

Svetainė Išnuomavimui Vestuvėms ir Kitokiems PARENGIMAMS
4500 S. Talman Ave. — Lafayette 4112

LINKSMŲ KALĖDŲ ŠVENČIŲ LINKI

Town of Lake Tavern
and RESTAURANT

Josephine Pilitauskas and Jos. Walskis, Props.
Phone VIRginia 9053

4601 South Marshfield Ave.

LINKSMŲ KALĖDŲ ŠVENČIŲ

GEORGE D. NORKUS
BLACKSTONE TAVERN

Domestic Liquors and Wines — Keely Beers
1406 East 55th St. — Chicago, Illinois

LINKSMŲ KALĖDŲ PAUL SHATAS

SHOE REPAIRING SHOP
Taiso Vyrų ir Moterų Batus — Darbas Geras ir Greitas
3344 So. Halsted Street

LINKSMŲ KALĖDŲ ŠVENČIŲ LINKI

PROGRESS STUDIO

PAUL BANIS, Sav.
3200 S. Halsted Street — Calumet 4358

LINKSMŲ KALĖDŲ ŠVENČIŲ LINKI



CHARLES KRISCIUNAS

Linksmų Kalėdų ir Laimingų Naujų Metų Visiems mūsų Draugams, Kostumeriams, o taipgi ir Visiems Lietuviams.

4501 S. Ashland Ave.

LINKSMŲ KALĖDŲ ŠVENČIŲ LINKI

Joseph Pučkorius Tavern

Choice of Wines, Liquors and Beer

4502 S. Hermitage Ave. — Chicago

LINKSMŲ KALĖDŲ

JOS. A. RIZGEN

EXPERT WATCH REPAIRING
Jewelry and Diamonds

3249 S. Halsted St. — Tel. Victory 4356

LAI DOTUVIŲ DIREKTORIUS

John F. Eudeikis

SENIAUSIA IR DIDŽIAUSIA LAI DOTUVIŲ IŠTAIGA
AMBULANCE
DIENĄ IR NAKTĮ

Visi Tel. Yards 1741-1742

4605-07 So. Hermitage Ave.
4330-34 S. California Ave.
Tel. LAFayette 0727

DYKAI Kopyčios visose Chicago's dalyse

Radio Programas nuo 8:00 iki 8:30 Pirmadienio ir Ketvirtadienio Vakare iš stoties WGES (1390), su Povilu Šaltimieriu